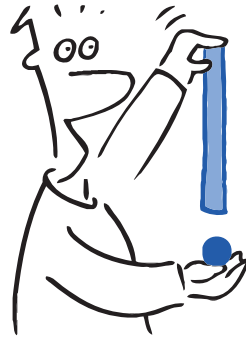


VISION ÉGLISE 21
DESSINER L'AVENIR ENSEMBLE
ÉGLISES RÉFORMÉES BERNE-JURA-SOLEURE



Invitation
à la conférence 2015

**Lancement du processus «Vision Eglise 21»:
Poser des questions**

Orte und Daten der Konferenzen **Lieux et dates des conférences**

En français / in französischer Sprache

*Lundi 24 août 2015, **Nidau***

Maison de paroisse, Aalmattenweg 49, 2560 Nidau

In deutscher Sprache / en allemand

*Lundi 10 août 2015, **Interlaken***

Maison de paroisse, Herziggässli 21, 3800 Matten

*Mardi 11 août 2015, **Langenthal***

Forum Geissberg, Melchnaustrasse 9, 4900 Langenthal

*Lundi 17 août 2015, **Berne***

Bürenpark/Grosser Saal, Büenstrasse 8, 3007 Berne

*Mardi 18 août 2015, **Berthoud***

Maison de paroisse, Lyssachstrasse 2, 3400 Berthoud

*Mercredi 19 août 2015, **Köniz***

Kulturhof Schloss Köniz, Muhlernstrasse 11, 3098 Köniz

*Mardi 25 août 2015, **Spiez***

Centre paroissial/Lötschbergsaal, Thunstrasse 2, 3700 Spiez

*Mercredi 26 août 2015, **Soleure***

Maison de paroisse, Solothurnstrasse 11, 4562 Biberist

*Lundi 14 septembre 2015, **Moosseedorf***

Maison de paroisse, Moosstrasse 4, 3302 Moosseedorf

*Mardi 15 septembre 2015, **Thoune***

Maison de paroisse, Frutigenstrasse 22, 3600 Thoune

*Mercredi 16 septembre 2015, **Lyss***

Hotel Weisses Kreuz, Marktplatz 15, 3250 Lyss

Programm
Programme



POSER DES
QUESTIONS

Ab/Dès 17.30 h	Eintreffen Empfang der Teilnehmenden Kleiner Imbiss	Arrivée Accueil des participant-e-s Petit rafraîchissement
18.30 h	Begrüßung	Salutations
18.40 h	Informationen zum Ablauf des Abends	Informations sur le programme de la soirée
18.50 h	Filmclip zum Visionsprozess	Film sur le processus de la vision
19.00 h	Fragen stellen dazwischen Kaffeepause	Poser des questions entre-deux pause café
21.15 h	Nächste Schritte im Prozess	Prochaines étapes du processus
21.30 h	Abschluss der Konferenz	Fin de la conférence

Anmeldung für die Konferenz / *Inscription à la conférence*

Anmeldeschluss: 15. Juni 2015 / *Délai d'inscription: 15 juin 2015*

Mit der Anmeldebestätigung erhalten Sie einen Anfahrts- und Lageplan des jeweiligen Konferenzortes /
Avec la confirmation de votre inscription, vous recevrez un plan détaillé pour vous rendre à la conférence

Anmeldungen via unsere Homepage / *Inscriptions sur: www.refbejuso.ch/conferences2015*

Für Anmeldungen auf dem Postweg verwenden Sie bitte die Anmeldekarte / *Inscription par la poste à l'aide de ce formulaire*

● Ich bin leider verhindert und kann nicht teilnehmen / *Je suis malheureusement empêché(e)*

● Ich nehme an der Konferenz teil in / *Je m'inscris à la conférence à*

(oder als 2. Wahl / *comme 2^{ème} choix*) in / à

(oder als 3. Wahl / *comme 3^{ème} choix*) in / à

Name, Vorname / *Nom, prénom*

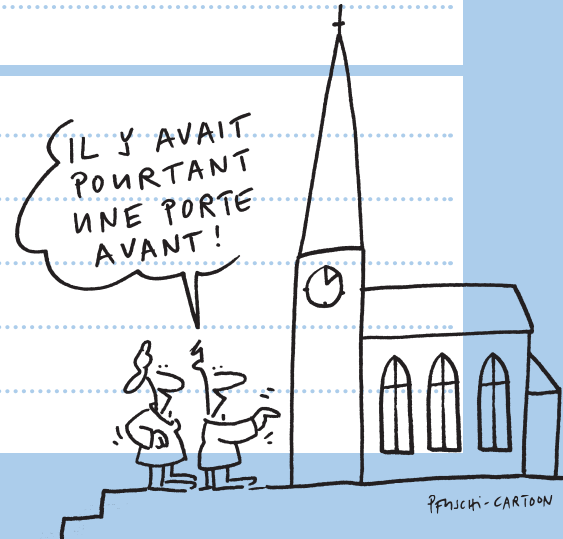
Strasse, Ort / *Rue, lieu*

Telefon, Mail / *Téléphone, courriel*

Kirchgemeinde / *Paroisse*

Funktion / *Fonction*

Bemerkung / *Remarque*





Reformierte Kirchen
Bern-Jura-Solothurn
Eglises réformées
Berne-Jura-Soleure



A

Nicht frankieren
Ne pas affranchir
Non affrancare

Geschäftsantwortsendung Invio commerciale risposta
Envoi commercial-réponse



Eglises réformées Berne-Jura-Soleure
Conférence Vision Eglise 21

Altenbergstrasse 66
Case postale 511
3000 Berne 25

***Eine Konferenz
an elf Orten
im Kanton Bern für:***

- Kirchengemeinderätinnen und Kirchengemeinderäte
- Pfarrerinnen und Pfarrer
- Sozialdiakoninnen und Sozialdiakone
- Katechetinnen und Katecheten

Für weitere Informationen zum Visionsprozess:
Pia Moser,
Mail: pia.moser@refbejuso.ch

Für weitere Informationen zu den Konferenzen:
Margrit Sager, Mail: margrit.sager@refbejuso.ch

Vision Kirche 21
www.kirche21.refbejuso.ch

Reformierte Kirchen Bern-Jura-Solothurn
Altenbergstrasse 66
Postfach 511
3000 Bern 25
Tel. 031 340 24 24
www.refbejuso.ch

***Une conférence proposée en
onze endroits différents dans
le canton de Berne destinée aux:***

- Membres des conseils de paroisse
- Pasteures et pasteurs
- Collaboratrices socio-diaconales et collaborateurs socio-diaconaux
- Catéchètes

Renseignements sur le processus vision Eglise 21:
Pia Moser,
courriel: pia.moser@refbejuso.ch

Renseignements sur les conférences:
Margrit Sager, courriel: margrit.sager@refbejuso.ch

Vision Eglise 21
www.eglise21.refbejuso.ch

Eglises réformées Berne-Jura-Soleure
Altenbergstrasse 66
Case postale 511
3000 Berne 25
Tél. 031 340 24 24
www.refbejuso.ch